



V-9

REPUBLIKA E SHQIPËRISË
INSPEKTORATI I LARTË I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE
DHE KONFLIKTIT TË INTERESIT

Adresa: Rr.Reshit Çollaku, Tel: 0800 9999, Website: www.hidaa.gov.al, E-mail: info@hidaa.gov.al

Nr. Ind
në ILD
dhe Vit

DEKLARATË E INTERESAVE PRIVATE
PERIODIK / VJETOR

Plotësohet nga zyrtari që mbart detyrimin për deklaram të interesave private të tij, të bashkëshortit/es dhe të fëmijëve madhorë, në bazë të Ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklaramin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë”, me ndryshimet e pasqyruara në Ligjin nr.9367, dt.7.4.2005, Ligjin nr.9475, dt.9.2.2006, Ligjin nr.9529, dt.11.5.2006 Ligjin nr. 85/2012, datë 18.09.2012 dhe Ligjin nr. 45/2014, datë 24.04.2014.

A U T O R I Z I M
PËR KONTROLLIN E DEKLARATËS SË INTERESAVE

Emri	Atësia	Mbiemri
Ina	Lulëzim	Hoxhaj
Funksioni		
Gjyqtar		
Institucioni dhe adresa		
Gjykata e Rrethit Gjyqësor Pogradec, Lagjia nr. 3, Rruga: “Naim Frashëri”, Pogradec, Shqipëri		
Data e emërimit në funksionin që kryen		Data e dorëzimit të deklaratës
23.06.2016		28.03.2017

Në bazë të nenit 9/1, të Ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklaramin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë ” i ndryshuar,

A u t o r i z o j:

Inspektoratin e Lartë të Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive dhe Konfliktit të Interesave dhe personat e autorizuar nga Autoriteti Përgjegjës -Inspektori i Përgjithshëm i ILDKPKI-së, që të verifikojnë në të gjitha subjektet private e publike, brenda dhe jashtë vendit, pasuritë, interesat private dhe detyrimet financiare, që ekzistojnë në emër dhe për llogarinë time.

Deklaroj se të dhënat e pasqyruara prej meje në këtë dokument janë të vërteta dhe nuk kam deklaruar asgjë që nuk është e vërtetë.

Nënshkrimi i zyrtarit

Ina Hoxhaj

**NDRYSHIMET E PASURIVE
DHE
BURIMI I KRIJIMIT**

Përshkruani hollësisht ndryshimet (shtesa dhe pakësime) në: llojin, sipërfaqen, adresën ku ndodhen, momentin e kryerjes së veprimit, vlerën në lekë apo në valutë që pasqyrohet në dokumentacionin që dispononi, çmimin e blerjes, në mungesë të dokumenteve vlerën që keni shtuar apo pakësuar pjesën takuese që zotëroni të çdo lloj pasurie* të regjistruar ose jo në regjistrat publikë, për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

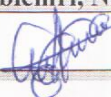
Nr.	Përshkrimi i pasurisë dhe burimi i krijimit	Vlera me shifra dhe me fjalë	Pjesa në %

* **Objekti i deklarimit** (Neni 4, gërma a, b, c, ç, d i ligjit nr.9049, datë 10.04.2003, i ndryshuar)

- a) pasuritë e paluajtshme dhe të drejtat reale mbi to;
- b) pasuritë e luajtshme, të regjistrueshme në regjistrat publikë;
- c) sendet me vlerë të veçantë mbi **300 000 lekë**;
- ç) vlerën e aksioneve, të letrave me vlerë dhe pjesët e kapitalit në zotërim;
- d) vlerën e likuiditeteve, gjendje në **Cash**, jashtë sistemit bankar, në llogari rrjedhëse, në depozitë, në bono thesari dhe në huadhënie, në lekë ose në valutë të huaj;

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i zyrtarit

Ina Hoxhaj



Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

**TË ARDHURAT DHE ANGAZHIMET
NË VEPRIMTARI
PUBLIKE DHE/OSE PRIVATE**


Përshkruani hollësisht të ardhurat për vitin, nga paga ose pjesëmarrja në borde, komisione e çdo angazhim e veprimtari tjetër që ka sjellë të ardhura personale, për bashkëshortin/en, bashkëjetuesin/en dhe fëmijët madhorë. Përcaktoni emërtimin e institucionit, organizatës apo aktivitetit nga ku janë siguruar të ardhurat, adresa , nr. i regjistrimit publik, statusi, objektin e veprimtarisë së organizatës, funksionin, natyrën e angazhimit, nga deklarimi i mëparshëm deri më 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i të ardhurave	Shuma e të ardhurave <u>neto</u> të krijuara, në lekë apo në valutë (me shifra dhe me fjalë)
<p>1) Të ardhura nga paga neto për periudhën janar 2016 e deri me 23.06.2016 si gjyqtar pranë gjykatës së Rrethit Gjyqësor Tiranë.</p> <p>2) Të ardhura nga paga neto për periudhën 23.06.2016-22.11.2016 si gjyqtar pranë Gjykatës së Rrethit Gjyqësor Pogradec + të ardhura nga sigurimet shoqërore për paaftësi të përkohshme në punë (70% e pagës neto) për periudhën 23.11.2016-31.12.2016</p>	<p>1) 80.979 (tetëdhjetë mijë e nëntëqind e shtatëdhjetë e nëntë) lekë çdo muaj (për muajt janar-maj 2016). Për muajin qershor (deri me datë 23.06.2016) paga neto ka qenë 62.060 (gjashtëdhjetë e dy mijë e gjashtë dhjetë) lekë. Totali 466.955 (katërqind e gjashtë dhjetëgjashtë mijë e nëntëqind e pesëdhjetë e pesë) lekë. (Referuar statement bankare për periudhën 01.01.2016-31.12.2016 pranë Raiffeisen Bank.)</p> <p>2) 423.590 (katërqind e njëzet e tremijë e pesëqind e nëntëdhjetë) lekë + 60.075 (gjashtëdhjetë mijë e shtatëdhjetë e pesë) lekë</p>
Pagesë për shkrim tek revista "Avokatia", datë 19.01.2016	6800 (gjashtë mijë e tetëqind) lekë
<p>1) Paga nga puna si gjyqtar e bashkëjetuesit, z. Florjan Kalaja dhe të ardhurat nga angazhimi me detyra të ngushtme nga data 01.01.2016 deri në datë 16.11.2016 në Gjykatën e Rrethit Gjyqësor Vlorë;</p> <p>2) Të ardhurat nga paga si ndihmës magjistrat e bashkëjetuesit, z. Florjan Kalaja, pranë Gjykatës së Lartë nga data 16.11.2017 e deri me datë 31.12.2016, paga mujore është njëlloj sa paga e gjyqtarit të shkallës së parë;</p>	<p>1) Paga neto dhe të ardhurat nga detyrat e ngushtme nga data 01.01.2016-16.11.2016 janë 1.052.286 lekë (të ardhurat merren në Tirana Bank sha.);</p> <p>2) 125.536 Lekë, pranë llogarisë së Tirana Bank sh.a.;</p>

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i zyrtarit

Ina Hoxhaj



**TË ARDHURAT DHE ANGAZHIMET
NË VEPRIMTARI
PUBLIKE DHE/OSE PRIVATE**

Përshkruani hollësisht të ardhurat për vitin, nga paga ose pjesëmarrja në borde, komisione e çdo angazhim e veprimtari tjetër që ka sjellë të ardhura personale, për bashkëshortin/en, bashkëjetuesin/en dhe fëmijët madhorë. Përcaktoni emërtimin e institucionit, organizatës apo aktivitetit nga ku janë siguruar të ardhurat, adresa , nr. i regjistrimit publik, statusi, objektin e veprimtarisë së organizatës, funksionin, natyrën e angazhimit, nga deklarimi i mëparshëm deri më 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i të ardhurave	Shuma e të ardhurave <u>neto</u> të krijuara, në lekë apo në valutë (me shifra dhe me fjalë)
3) Të ardhura nga angazhimi në seminare dhe botime pranë Shkollës së Magjistraturës, të bashkëjetuesit, z. Florjan Kalaja;	3) 68.770 Lekë, janë kredituar pranë Raiffeisen Bank sh.a.;
4) Të ardhura nga mësimdhënia dhe pagesa për kërkim shkencor në botimin e librit “Dilema Kushtetuese I” nga Shkolla Private e Arsimit të Lartë “Pavarësia”, Vlorë, të bashkëjetuesit, z. Florjan Kalaja;	4) 76.500 dhe 114.750 Lekë për mësimdhënie dhe 85.250 Lekë për botimin e librit (shikoni llogarinë pranë BKT sh.a.;
5) Të ardhura nga libri “Gjykimi në mungesë në procesin civil” (çmimi për libër është 2.000 Lekë), të bashkëjetuesit z. Florjan Kalaja;	5) Afërsisht 60.000 Lekë;
6) Të ardhura nga libri “Dilema Kushtetuese I”, çmimi për libër është 2.000 Lekë;	6) Afërsisht 140.000 Lekë;
7) Të ardhura nga botime në revistën “Avokatia” e bashkëjetuesit, z. Florjan Kalaja	7) 13.600 Lekë, shikoni pranë llogarisë Tirana Bank sh.a.;

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i zyrtarit

Ina Hoxhaj



Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

**DETYRIMET FINANCIARE
NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË**

- Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë vendit, të mbetura ende pa u shlyer për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura nga zyrtari gjatë vitit të deklarimit.
- Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve keni detyrime financiare të pasqyrohen në faqen nr.7, për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)
<p>Kontratë Kredie Bankare, lidhur me datë 25.09.2015, midis meje dhe Raiffeisen Bank sh.a. për shumën 206.000 lekë, për një periudhë 36 (tridhjetegjashtë) muaj. Ky afat ka filluar nga dita e disbursimit të parë. Disbursimi i kredisë është realizuar me datë 25.09.2015. Kësti mujor është 7,171.97 lekë/muaj. Norma e interesit është 11.86 %.</p> <p>(Sqarim: Me datë 27.02.2017 është lidhur një kontratë kredie bankare midis meje dhe Raiffeisen Bank sh.a. për shumën 350.000 lekë, për një periudhë 84 muaj. Ky afat ka filluar nga dita e disbursimit të parë, me datë 28.02.2017. Norma e interesit është 13.04%. Kësti mujor është 6,374.80 (gjashtë mijë e treqind e shtatëdhjetë e katër pikë tetëdhjetë) lekë/muaj. Me anë të kësaj kontrate është shuar detyrimi i mëparshëm, pra me shumën e të hollave të marra është shlyer detyrimi i mëparshëm i mbetur sipas kontratës së datës 25.09.2016, në vlerën 124,742.33 dhe si dhe një pjesë e detyrimeve të papërbushura që buronin nga kontratat e kartës së kreditit. Aktualisht është shuar detyrimi që buronte nga kontrata e kredisë bankare e datës 25.09.2015 dhe në fuqi është kontrata e kredisë bankare e datës 27.02.2017.)</p>		<p>Detyrimi i mbetur i papërbushur që buronte nga kontrata e kredisë bankare e datës 25.09.2015, deri me datë 31.12.2016 ka qënë përafërsisht në vlerën 139,086.27 (njëqind e tridhjetë e nëntë mijë e tetëdhjetë e gjashtë pikë njëzet e shtatë) lekë (sipas dokumenteve bankare të lëshuara nga Raiffeisen Bank)</p>

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i zyrtarit

Ina Hoxhaj

**DETYRIMET FINANCIARE
NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË**

- Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë vendit, të mbetura ende pa u shlyer për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura nga zyrtari gjatë vitit të deklarimit.
- Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve keni detyrime financiare të pasqyrohen në faqen nr.7, për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)
Kontratë Kartë Krediti (në lekë), lidhur me datë 23.10.2015, midis meje dhe Raiffeisen Bank sh.a. deri në limitin prej 160.000 lekë. Norma e interesit është 18.9% në vit. Përdorimi i limitit të kartës deri në 45 ditë bëhet pa paguar asnjë interes. Kësti mujor i detyrueshëm për t'u paguar është jo më pak se 5% e shumës së shpenzuar.		153,765.08 (njëqind e pesëdhjetë e tre mijë e shtatëqind e gjashtëdhjetë pesë pikë zero tetë) lekë
Kontratë Kartë Krediti (në euro), lidhur me datë 23.10.2015, midis meje dhe Raiffeisen Bank sh.a. deri në limitin prej 500 (pesëqind) euro. Norma e interesit është 18.9% në vit. Përdorimi i limitit të kartës deri në 45 ditë bëhet pa paguar asnjë interes. Kësti mujor i detyrueshëm për t'u paguar është jo më pak se 5% e shumës së shpenzuar.		381.4 (treqind e tetëdhjetë e një pikë katër) euro

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i zyrtarit

Ina Hoxhaj

**DETYRIMET FINANCIARE
NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË**

- Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë vendit, të mbetura ende pa u shlyer për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura nga zyrtari gjatë vitit të deklarimit.
- Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve keni detyrime financiare të pasqyrohen në faqen nr.7, për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)
<p>Qera për apartament banimi, 1+1 me sipërfaqe 73 m² + vend parkimi, i ndodhur në adresën: “Rruga e Kavajës”, kompleksi i pallateve “Park Cons”, shkalla 3, apartamenti 19, PBJ 1, kati 6, Tiranë, Shqipëri. E kam marrë me personin që bashkëjetoj, në vlerën 30.000 lekë/muaj. Kontrata është lidhur në formë shkresore me datë 15.11.2016. Bashkë me apartamentin është marrë me qera edhe vendi i parkimit për vlerën 2.000 lekë/muaj.</p> <p>Kontratë qeraje për shtëpi banimi në Vlorë, Pallat i ri, Lagja “28 Nentori”, Rruga “Hajredin Haxhiraj”, Nr. 5, Kati VIII, Vlorë, deri në 14.11.2016. Vlera e qerasë ka qënë 150 lekë/muaj. E kam patur me personin që bashkëjetoj që prej muajit mars 2015 dhe kontrata ka përfunduar me datë 14.11.2016. Që prej datës 15.11.2016, në fuqi është vetëm kontrata e qerasë për apartamentin e banimit të ndodhur në Tiranë, sikurse është individualizuar më sipër.</p>		<p>Nuk ka detyrime të pashlyera.</p> <p>Nuk ka detyrime të pashlyera.</p>

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i zyrtarit

Ina Hoxhaj



REPUBLIKA E SHQIPËRISË
INSPEKTORATI I LARTË I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE
DHE KONFLIKTIT TË INTERESIT

Adresa: Rr.Reshit Çollaku, Tel: 0800 9999, Website: www.hidaa.gov.al, E-mail: info@hidaa.gov.al

Nr. Indeksi
në ILDKPKI

DEKLARATË E INTERESAVE PRIVATE
E PERSONIT TË LIDHUR

Plotësohet dhe nënshkruhet nga personi i lidhur (bashkëshorti/ja, bashkëjetuesi/ja, fëmijët madhorë) që mbartin detyrimin për deklarim në bazë të nenit 22 të Ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë ” i ndryshuar, për pasuritë që disponohen veçmas.

A U T O R I Z I M
PËR KONTROLLIN E DEKLARATËS SË INTERESAVE

Në bazë të nenit 9/1, të Ligjit nr.9049, datë 10.04.2003 “Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë ” i ndryshuar,

Autorizoj:

Inspektoratën e Lartë të Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive dhe Konfliktit të Interesit dhe personat e autorizuar nga Autoriteti Përgjegjës - Inspektori i Përgjithshëm i ILDKPKI-së, që të verifikojnë në të gjitha subjektet private e publike, brenda dhe jashtë vendit, pasuritë, interesat private dhe detyrimet financiare, që ekzistojnë në emër dhe për llogarinë time.

Shtetasi/sja	Florjan Ylli Kalaja,	bashkëshorti/ja	<input type="checkbox"/>
	Emër, Atësi, Mbiemër	fëmijë madhorë së bashku me prindërit	<input type="checkbox"/>
		fëmijë madhorë të ndarë nga prindërit	<input type="checkbox"/>
		bashkëjetuesi/ja	<input checked="" type="checkbox"/>

i/e Subjektit **Ina Lulëzim Hoxhaj**
Emër, Atësi, Mbiemër

Jam njohur me detyrimet që sanksionon legjislacioni në fuqi dhe deklaroj nën përgjegjësinë time ligjore se:

Disponoj pasuri veçmas të regjistruar në emrin tim X
Nuk disponoj pasuri veçmas të regjistruar në emrin tim

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i personit të lidhur

Florjan Kalaja

**NDRYSHIMET E PASURIVE
DHE BURIMI I KRIJIMIT**

Përshkruani hollësisht ndryshimet (shtesa dhe pakësime) në: llojin, sipërfaqen, adresën ku ndodhen, momentin e kryerjes së veprimit, vlerën në lekë apo në valutë që pasqyrohet në dokumentacionin që dispononi, çmimin e blerjes, në mungesë të dokumenteve vlerën që keni shtuar apo pakësuar, pjesën takuese që zotëroni, të çdo lloj pasurie* të regjistruar ose jo në regjistrat publikë, për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të viti të deklarimit.

Nr.	Përshkrimi i pasurisë dhe burimi i krijimit	Vlera me shifra dhe me fjalë	Pjesa në %
	Nuk kam asnjë pasuri të shtuar gjatë vitit 2016 sikurse individualizohet më poshtë		

*Objekti i deklarimit (Neni 4, gërma a, b, c, ç, d i Ligjit nr.9049, datë 10.04.2003, i ndryshuar)

- a) pasuritë e paluajtshme dhe të drejtat reale mbi to;
- b) pasuritë e luajtshme, të regjistrueshme në regjistrat publikë;
- c) sendet me vlerë të veçantë mbi **300 000 lekë**;
- ç) vlerën e aksioneve, të letrave me vlerë dhe pjesët e kapitalit në zotërim;
- d) vlerën e likuiditeteve, gjendje në **Cash** jashtë sistemit bankar, në llogari rrjedhëse, në depozitë, në bono thesari dhe në huadhënie, në lekë ose në valutë të huaj;

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i personit të lidhur
Florjan Kalaja

**TË ARDHURAT DHE ANGAZHIMET NË
VEPRIMTARI PUBLIKE DHE/OSE PRIVATE**

Angazhime në veprimtari private dhe/ose publike me qëllim fitimi ose çdo lloj veprimtarie e kryer brenda ose jashtë vendit, që ka krijuar të ardhura, si dhe angazhime në organizata fitimprurëse dhe jo fitimprurëse, liçensa dhe patenta që sjellin fitim, sindikata ose organizata profesionale, politike, shtetërore dhe pjesëmarrje në çdo organizatë tjetër; për periudhën nga data e deklarimit të mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkruani hollësisht të ardhurat për vitin, nga paga ose pjesëmarrja në borde, komisione e çdo angazhim e veprimtari tjetër që ka sjellë të ardhura personale, për bashkëshortin/en, bashkëjetuesin/en dhe fëmijët madhorë. Përcaktoni emërtimin e institucionit, organizatës apo aktivitetit nga ku janë siguruar të ardhurat, adresa , nr. i regjistrimit publik, statusi, objektin e veprimtarisë së organizatës, funksionin, natyrën e angazhimit, nga deklarimi i mëparshëm deri më 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i të ardhurave	Shuma e të ardhurave <u>neto</u> të krijuara, në lekë apo në valutë (me shifra dhe me fjalë)
1) Paga nga puna si gjyqtar dhe të ardhurat nga angazhimi me detyra të ngushtme nga data 01.01.2016 deri në datë 16.11.2016 në Gjykata e Rrethit Gjyqësor Vlorë; 2) Të ardhurat nga paga si ndihmës magjistrat pranë Gjykatës së Lartë nga data 16.11.2017 e deri me datë 31.12.2016, paga mujore është njëjloj sa paga e gjyqtarit të shkallës së parë;	1) 1) Paga neto dhe të ardhurat nga detyrat e ngutshme nga data 01.01.2016-16.11.2016 janë 1.052.286 lekë (të ardhurat merren në Tirana Bank sha.); 2) 125.536 Lekë, pranë llogarisë së Tirana Bank sh.a.;
3) Të ardhura nga angazhimi në seminare dhe botime pranë Shkollës së Magjistraturës; 4) Të ardhura nga mësimdhënia dhe pagesa për kërkim shkencor në botimin e librit “Dilema Kushtetuese I” nga Shkolla Private e Arsimit të Lartë “Pavarësia”, Vlorë; 5) Të ardhura nga libri “Gjykimi në mungesë në procesin civil” (çmimi për libër është 2.000 Lekë); 6) Të ardhura nga libri “Dilema Kushtetuese I”, çmimi për libër është 2.000 Lekë;	3) 68.770 Lekë, janë kredituar pranë Raiffeisen Bank sh.a.; 4) 76.500 dhe 114.750 Lekë për mësimdhënie dhe 85.250 Lekë për botimin e librit (shikoni llogarinë pranë BKT sh.a.); 5) Afërsisht 60.000 Lekë; 6) Afërsisht 140.000 Lekë;
7) Të ardhura nga botime në revistën “Avokatia”;	7) 13.600 Lekë, shikoni pranë llogarisë Tirana Bank sh.a.;

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i personit të lidhur

Florjan Kalaja

**DETYRIMET FINANCIARE
NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË**

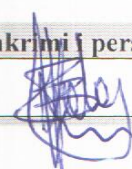
- Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë vendit, të mbetura ende pa u shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura gjatë vitit të deklarimit..
- Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve keni detyrime financiare të pasqyrohen në faqen nr.11, për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)
1) Kontratë Qeraje e shtëpisë në Vlorë; 2) Kontratë Qeraje për shtëpi dhe vendparkimi në Tiranë me datë 15.11.2016 (Të gjitha detyrimet që rrjedhin nga shpenzimet e përbashkëta të bashkëjetesës i ndajmë me bashkëjetuesen)	1) Janar 2016 deri në 15.11.2016, 15.000 Lekë në muaj; 2) 30.000 Lekë në muaj apartamenti dhe 2.000 Lekë në muaj vendi i parkimit;	1) Nuk ka; 2) Nuk ka detyrime të pashlyera;
3) Detyrimet nga energjia elektrike, uji dhe interneti; 4) Shpenzime për botimin e librit “Dilema Kushtetuese I”, 300 kopje, pranë Shtëpisë Botuese “Fan Noli”;	3) Afërsisht 5.000 Lekë energjia elektrike, 2.000 Lekë interneti dhe 1.500 Lekë uji;	3) Nuk ka; 4) Nuk ka;
5) Pagesa e Overdraftit pranë Tirana Bank sh.a.; 6) Detyrimi nga Karta e Kreditit pranë Tirana Bank sh.a.;	5) 5.000 Lekë në muaj mbahen nga banka për shlyerjen e shumës; 6) 28.728,09 Lekë	5) Detyrimi i pashlyer i Overdraftit është 134.925,99 Lekë; 6) Sipas Tirana Bank sh.a. detyrimi total i pashlyer me datë 31.12.2016 ka qenë 28.728,09 Lekë;

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në fotokopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i personit të lidhur
Florjan Kalaja



Informacion në ndihmën tuaj:

Detyrimi për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, interesave private, detyrimeve financiare të zyrtarëve dhe personave të lidhur me ta, sanksionohet në dy ligjet mbi të cilat ushtron veprimtarinë Inspektorati i Lartë i Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive dhe Konfliktit të Interesave:

- Ligj nr.9049, datë 10.4.2003 “Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë”, i ndryshuar
- Ligj nr.9367, datë 7.4.2005 “Për parandalimin e konfliktit të interesave në ushtrimin e funksioneve publike” i ndryshuar.

Deklarimi i interesave private nga zyrtari

- Dokumenti zyrtar “Deklaratë e interesave private priodik/vjetor” duhet të plotësohet nga zyrtari në funksion, por **edhe në rastet kur zyrtari ka patur ndërprerje për më pak se një vit nga funksioni i mëparshëm.**
- Deklarimi përfshin pasurinë e subjektit dhe të familjes së tij (bashkëshortit/es, bashkëjetuesi/es dhe fëmijëve në moshë madhore), burimet e krijimit dhe detyrimet financiare të subjektit.
- **Kur** pasuria e pjesëtarëve të familjes është e ndarë dhe e regjistruar si e tillë në organet e administratës shtetërore ose gjyqësore, deklarimi paraqitet veçmas nga çdo anëtar i familjes, me pasuri të regjistruar në emër të vet dhe i bashkëlidhet deklaratës së personit që ka detyrimin për deklarim.
- Formulari i deklarimit plotësohet vetëm në mënyrë elektronike (me kompjuter). Pas printimit të formularit të plotësuar sipas kërkesave ligjore, bëhet nënshkrimi për çdo fletë të tij, sipas rubrikave përkatëse.
- Subjekti/zyrtar nuk legjitimohet të nënshkruajë deklaratën e interesave private të personave të lidhur.
- Deklarata duhet të plotësohet dhe dorëzohet, deri më 31 Mars të çdo viti.

Bashkëlidhur Deklarimit të interesave private zyrtari duhet të dorëzoj: kopje të Letër Njoftimit (Kartës së **Identitetit**) për vete, për bashkëshortin/en, bashkëjetuesin/en, fëmijët në moshë madhore.

Për fëmijët e tjerë zyrtari duhet të dorëzoj fotokopje të Pasaportës ose të Çertifikatës personale.

Mosplotësimi i këtij detyrimi passjell mospranimin e deklaratës së interesave nga ILDKPKI

dhe për pasojë ndaj zyrtarit do të aplikohen sanksione për refuzim të deklarimit të interesave private.

Deklarimi i interesave private nga personi i lidhur me zyrtarin

- Dokumenti zyrtar “Deklaratë e interesave private e personit të lidhur” duhet të plotësohet nga personat e lidhur (bashkëshortit/es, bashkëjetuesit/es dhe fëmijëve në moshë madhore) që mbartin detyrimin për deklarim në bazë të nenit 21 dhe 22 të ligjit nr.9049, datë 10.04.2003, **për pasuritë që disponojnë veçmas.**
- **Subjekti/Personi** i lidhur me zyrtarin, (bashkëshorti/ja, bashkëjetuesi/ja, fëmijët në moshë madhore) i cili mbart detyrimin për deklarim të interesave private në Inspektoratin e Lartë, plotëson formularin përkatës nga faqja 8-11.
- Në çdo rast, subjekti deklarues personi i lidhur është i detyruar të plotësojë faqen e parë të deklaratës “AUTORIZIMI”, ku deklaron nëse ka ose jo pasuri të regjistruara në emrin e tij. Formulari i plotë do të plotësohet vetëm në rastet kur personi i lidhur ka pasuri të regjistruar veçmas.

Sanksionet:

- Çdo shkelje e detyrimeve të përcaktuara në ligj, përbën kundërvajtje administrative dhe dënohet me gjobë sipas nenit 40 të Ligjit nr. 9049, datë 10.04.2003, i ndryshuar
- Për mosdeklarim në afat dhe pa shkaqe të arsyeshme, deklaruesi dënohet me gjobë nga 50.000 lekë deri në 100.000 lekë.
- Refuzimi për deklarim nga zyrtari, sjell humbjen e funksionit dhe ndëshkimin në përputhje me nenin 257/a të Kodit Penal.
- Refuzimi për deklarim nga personi i lidhur dënohet me gjobë dhe ndëshkohet sipas nenit 257/a të Kodit Penal
- Deklarimi i rremë apo fshehja e pasurisë përbën vepër penale dhe dënohet sipas legjislacionit në fuqi.

Kujdes: Të gjitha faqet e formularit të deklarimit duhet të nënshkruhen nga deklaruesi në të kundërt, deklarata do të kthehet dhe do të konsiderohet e pa dorëzuar në Inspektoratin e Lartë.

- Për informacione të mëtejshme apo asistencë në plotësimin e deklaratës, kontaktoni në Inspektoratin e Lartë të Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive me “Sektorin e Marrëdhënieve me Autoritetet Përgjegjëse” në numrat e telefonit **042 259 461**, Falas 08009999, info@hidaa.gov.al.
- Të dhënat e deklaratës lejohet të publikohen sipas ligjit.